



Estratto del verbale della seduta del

20.07.2022

Auszug aus dem Protokoll der Sitzung
vom

DELIBERAZIONE N.

BESCHLUSS Nr.

138

Oggetto:

Betreff:

Approvazione della graduatoria di merito del concorso pubblico per esami per la copertura di n. 4 posti a tempo indeterminato nel profilo professionale di funzionario linguistico/funzionaria linguistica da destinare presso gli uffici giudiziari di Trento e di Bolzano e di n. 2 posti a tempo indeterminato nel profilo professionale di collaboratore linguistico/collaboratrice linguistica da destinare presso gli Uffici centrali della sede di Trento, posizione economico-professionale C1

Genehmigung der Rangordnung des öffentlichen Wettbewerbs nach Prüfungen zur Besetzung von 4 Stellen mit unbefristetem Arbeitsverhältnis im Berufsbild Höherer Beamter/Höhere Beamtin für den Sprachbereich bei den Gerichtsämtern in Trient und in Bozen und von 2 Stellen mit unbefristetem Arbeitsverhältnis im Berufsbild sprachtechnischer Mitarbeiter/sprachtechnische Mitarbeiterin bei den Zentralämtern in Trient, Berufs- und Besoldungsklasse C1

Maurizio Fugatti	Presidente/ Präsident	presente/anwesend
Arno Kompatscher	Vice Presidente sostituto del Presidente / Vizepräsident-Stellvertreter des Präsidenten	presente/anwesend
Giorgio Leonardi	Vice Presidente / Vizepräsident	presente/anwesend
Waltraud Deeg	Assessora / Assessorin	presente/anwesend
Lorenzo Ossanna	Assessore / Assessor	presente/anwesend
Manfred Vallazza	Assessore / Assessor	presente/anwesend
Michael Mayr	Segretario generale della Giunta regionale / Generalsekretär der Regionalregierung	presente/anwesend

Su proposta del Presidente Maurizio Fugatti

Auf Vorschlag des Präsidenten Maurizio
Fugatti

Segreteria generale

Generalsekretariat

Ufficio gestione giuridica del personale

Amt für die dienstrechtliche Verwaltung des
Personals

In riferimento all'oggetto la Giunta regionale ha discusso e deliberato quanto segue:

Vista la deliberazione della Giunta regionale 2 ottobre 2019, n. 212, con la quale è stato indetto un concorso pubblico per esami per la copertura di n. 4 posti a tempo indeterminato nel profilo professionale di funzionario linguistico/funzionaria linguistica da destinare presso gli uffici giudiziari di Trento e di Bolzano e di n. 2 posti a tempo indeterminato nel profilo professionale di collaboratore linguistico/collaboratrice linguistica da destinare presso gli Uffici centrali della sede di Trento, posizione economico-professionale C1;

Accertato che ai sensi dell'art. 1 del bando di concorso i posti sono riservati nel modo seguente:

- n. 4 posti a tempo indeterminato nel profilo professionale di funzionario linguistico / funzionaria linguistica, posizione economico – professionale C1, di cui n. 2 posti riservati ad appartenenti al gruppo linguistico italiano da destinare presso gli uffici giudiziari con sede a Trento e con sede a Bolzano, n. 1 posto riservato ad appartenenti al gruppo linguistico tedesco da destinare presso gli uffici giudiziari con sede a Bolzano e n. 1 posto riservato ad appartenenti al gruppo linguistico ladino da destinare presso gli uffici giudiziari con sede a Bolzano
- n. 2 posti a tempo indeterminato nel profilo professionale di collaboratore linguistico / collaboratrice linguistica, posizione economico – professionale C1, di cui n. 1 posto riservato ad appartenenti al gruppo linguistico italiano e n. 1 posto riservato ad appartenenti al gruppo linguistico tedesco da destinare presso gli uffici centrali della sede di Trento;

Accertato, inoltre, che il medesimo art. 1 del bando di concorso prevede:

Die Regionalregierung hat über die oben genannte Angelegenheit beraten und Folgendes beschlossen:

Aufgrund des Beschlusses der Regionalregierung vom 2. Oktober 2019, Nr. 212, mit dem ein öffentlicher Wettbewerb nach Prüfungen zur Besetzung von 4 Stellen mit unbefristetem Arbeitsverhältnis im Berufsbild Höherer Beamter/Höhere Beamtin für den Sprachbereich bei den Gerichtsämtern in Trient und in Bozen und von 2 Stellen mit unbefristetem Arbeitsverhältnis im Berufsbild sprachtechnischer Mitarbeiter/sprachtechnische Mitarbeiterin bei den Zentralämtern in Trient, Berufs- und Besoldungsklasse C1 ausgeschrieben wurde;

Nach Feststellung der Tatsache, dass im Sinne des Art. 1 der Wettbewerbsausschreibung die ausgeschriebenen Stellen folgendermaßen vorbehalten sind:

- 4 Stellen mit unbefristetem Arbeitsverhältnis im Berufsbild Höherer Beamter / Höhere Beamtin für den Sprachbereich, Berufs- und Besoldungsklasse C1, von denen 2 der italienischen Sprachgruppe bei Gerichtsämtern in Trient und in Bozen, 1 der deutschen Sprachgruppe bei Gerichtsämtern in Bozen und 1 der ladinischen Sprachgruppe bei Gerichtsämtern in Bozen vorbehalten sind;
- 2 Stellen mit unbefristetem Arbeitsverhältnis im Berufsbild sprachtechnischer Mitarbeiter / sprachtechnische Mitarbeiterin, Berufs- und Besoldungsklasse C1, von denen 1 der italienischen und 1 der deutschen Sprachgruppe bei den Zentralämtern in Trient vorbehalten sind;

Nach Feststellung der Tatsache weiters, dass der genannte Art. 1 der Wettbewerbsausschreibung Nachstehendes vorsieht:

- al comma 2 che i posti riservati a ciascun gruppo linguistico che restassero vacanti per mancanza di concorrenti o perché i concorrenti non risultassero idonei saranno coperti da idonei appartenenti ad altro gruppo linguistico, secondo l'ordine di graduatoria;
- al comma 5 che il che il 30% dei posti a concorso (pari a 1 posto a concorso) è riservato ai dipendenti a tempo indeterminato della Regione Autonoma Trentino – Alto Adige/Südtirol che risultassero idonei, in possesso di:
 - laurea triennale, laurea magistrale o specialistica o diploma di laurea vecchio ordinamento in lingue o equipollenti per legge, attestato di conoscenza delle lingue italiana e tedesca di grado C1 e almeno quattro anni di anzianità di servizio nelle posizioni B3/B4/B4S;
 - ovvero - in assenza delle lauree sopra indicate - diploma di istituto di istruzione secondaria di secondo grado, attestato di conoscenza delle lingue italiana e tedesca di grado C1 e almeno otto anni di anzianità di servizio nelle posizioni B3/B4/B4S;
- al comma 6 che il 30% dei posti a concorso (pari a 1 posto a concorso) è riservato, ai sensi degli artt. 1014 e 678, comma 9 del D.Lgs. 66/2010 e succ. mod., a favore dei volontari in ferma breve e ferma prefissata delle Forze Armate congedati senza demerito ovvero durante il periodo di rafferma nonché dei volontari in servizio permanente, agli ufficiali di complemento in ferma biennale e agli ufficiali in ferma prefissata che hanno completato senza demerito la ferma contratta;
- im Abs. 2, dass – sollten die einer der Sprachgruppen vorbehaltenen Stellen frei bleiben, weil keine Bewerber vorhanden sind oder weil keine Bewerber für geeignet erklärt wurden – diese der Rangordnung nach durch für geeignet erklärte Bewerber der anderen Sprachgruppen besetzt werden;
- im Abs. 5, dass 30 % der ausgeschriebenen Stellen (1 Stelle) den Bediensteten der Autonomen Region Trentino-Südtirol mit unbefristetem Arbeitsverhältnis vorbehalten sind, die beim Wettbewerb für geeignet erklärt werden und nachstehende Voraussetzungen erfüllen:
 - einen Bachelorabschluss oder einen Masterabschluss/ein Fachlaureat oder einen Hochschulabschluss nach der alten Universitätsordnung in der Fachrichtung Fremdsprachen oder gesetzlich als gleichwertig anerkannten Fachrichtungen, die Bescheinigung über die Kenntnis der italienischen und deutschen Sprache C1 und ein Dienstalter von mindestens vier Jahren in den Berufs- und Besoldungsklassen B3/B4/B4S haben;
 - bzw. – bei Nichtvorhandensein der besagten Hochschulabschlüsse – einen Oberschulabschluss, die Bescheinigung über die Kenntnis der italienischen und der deutschen Sprache C1 und ein Dienstalter von mindestens acht Jahren in den Berufs- und Besoldungsklassen B3/B4/B4S haben;
- im Abs. 6, dass 30 % der ausgeschriebenen Stellen (1 Stelle) laut Art. 1014 und Art. 678 Abs. 9 des GvD Nr. 66/2010 i.d.g.F. den freiwillig Wehrdienst Leistenden, die nach Beendigung der kurzen und der festgesetzten Dienstzeit bei den Streitkräften ohne Beanstandung entlassen wurden oder im Dienst stehen, sowie den freiwillig Wehrdienst Leistenden mit unbefristeter Dienstzeit, den Offizieren mit zweijähriger Dienstzeit und den Offizieren mit festgesetzter Dienstzeit, die ihre Dienstzeit ohne Beanstandung

beendet haben, vorbehalten sind;

Visti i Decreti del Segretario generale Repertorio: 318-01/04/2022 e Repertorio: 342-07/04/2022 con i quali è stata costituita la Commissione esaminatrice del concorso sopra citato;

Preso atto che le due prove scritte si sono svolte in data 19 maggio 2022, mentre la prova orale ha avuto luogo in data 21, 22 e 23 giugno 2022;

Accertato che al concorso sono stati ammessi 54 candidati, di questi 33 si sono presentati alla prima e seconda prova scritta, e 19 sono stati ammessi alla prova orale;

Visti i verbali della Commissione esaminatrice ed in particolare la graduatoria di merito formata dalla Commissione medesima in base al punteggio ottenuto dai candidati nelle prove scritte e nella prova orale;

Accertato che la Commissione esaminatrice ha dichiarato idonei 16 candidati, di cui 12 appartenenti al gruppo linguistico italiano e 4 appartenenti al gruppo linguistico tedesco, mentre non vi sono idonei appartenenti al gruppo linguistico ladino;

Preso atto che non vi sono candidati idonei aventi diritto alle riserve previste dai commi 5 e 6, dell'art. 1 del bando di concorso;

Dato atto che in graduatoria sono presenti candidati classificatisi a pari merito e preso atto che ai sensi dell'art. 9 del bando di concorso la graduatoria dei vincitori e degli idonei sarà approvata con applicazione delle riserve di cui all'art. 1 ed osservate le eventuali precedenza e preferenze di cui agli Allegati B) e C) del bando di concorso dichiarate nelle domande di ammissione al

Aufgrund der Dekrete des Generalsekretärs Rep. Nr. 318-01/04/2022 und Rep. Nr. 342-07/04/2022, mit denen die Prüfungskommission des oben genannten Wettbewerbs eingesetzt wurde;

Nach Kenntnisnahme der Tatsache, dass die zwei schriftlichen Prüfungen am 19. Mai 2022 abgehalten wurden und die mündliche Prüfung am 21., 22. und 23. Juni 2022 stattgefunden hat;

Nach Feststellung der Tatsache, dass 54 Bewerber zum Wettbewerb zugelassen wurden, von denen 33 an der ersten und an der zweiten schriftlichen Prüfung teilgenommen haben und 19 zur mündlichen Prüfung zugelassen wurden;

Nach Einsichtnahme in die Niederschriften der Prüfungskommission und insbesondere in die Rangordnung, die von der Kommission aufgrund der von den Bewerberinnen und Bewerbern in den schriftlichen Prüfungen sowie in der mündlichen Prüfung erreichten Punktzahl erstellt wurde;

Nach Feststellung der Tatsache, dass die Prüfungskommission 16 Bewerber für geeignet erklärt hat, von denen 12 der italienischen Sprachgruppe und 4 der deutschen Sprachgruppe angehören, und kein Bewerber der ladinischen Sprachgruppe für geeignet erklärt wurde;

Nach Kenntnisnahme der Tatsache, dass keine für geeignet erklärten Bewerber Anrecht auf den Vorbehalt laut Art. 1 Abs. 5 und 6 der Wettbewerbsausschreibung haben;

Nach Feststellung der Tatsache, dass die Rangordnung Bewerber mit gleicher Bewertung enthält, und nach Kenntnisnahme der Tatsache, dass im Sinne des Art. 9 der Wettbewerbsausschreibung die Rangordnung der Wettbewerbsgewinner und der für geeignet erklärten Bewerber unter Anwendung der im Art. 1 vorgesehenen Vorbehalte sowie unter Berücksichtigung der

concorso medesimo;

Accertato che sono presenti candidati in possesso di titoli di precedenza (allegato B);

Visto il Regolamento UE 679/2016 in materia di trattamento dei dati personali e preso atto che, in caso di parità di merito in graduatoria, i titoli che danno diritto alla preferenza dichiarati dai candidati vengono specificati nella documentazione prodotta;

Vista la legge regionale 26 agosto 1968, n. 20, e successive modificazioni ed integrazioni, ai sensi del quale l'Amministrazione regionale ha facoltà di conferire, secondo l'ordine di graduatoria, oltre ai posti messi a concorso, tutti quelli disponibili alla data di approvazione della graduatoria, nonché quelli che si renderanno tali per qualsiasi causa nel periodo che intercorre fra la data anzidetta ed il 31 dicembre dei tre anni successivi;

Ritenuto quindi di approvare i lavori della Commissione esaminatrice, nonché la graduatoria di merito stilata dalla Commissione medesima;

Ad unanimità di voti legalmente espressi,

delibera

1. di approvare nel modo seguente, con l'applicazione delle preferenze di legge di cui all'Allegato C) al bando di concorso, la graduatoria di merito del concorso pubblico per esami per la copertura di n. 4 posti a tempo indeterminato nel profilo professionale di funzionario linguistico/funzionaria linguistica da destinare presso gli uffici giudiziari di Trento e di Bolzano e di n. 2 posti a tempo

eventuell im Zulassungsgesuch angegebenen Vorrangs- und Vorzugstitel laut Anlage B) und C) zur Wettbewerbsausschreibung genehmigt wird;

Nach Feststellung der Tatsache, dass Bewerber vorhanden sind, die Vorrangstitel besitzen (Anlage B);

Aufgrund der Verordnung (EU) 2016/679 in Sachen Verarbeitung personenbezogener Daten und nach Kenntnisnahme der Tatsache, dass bei gleicher Punktzahl in der Rangordnung die Titel, die Anspruch auf Vorrang geben, von den Bewerbern in den eingereichten Unterlagen angegeben sind;

Aufgrund des Regionalgesetzes vom 26. August 1968, Nr. 20 i.d.g.F., laut dem die Regionalverwaltung zusätzlich zu den ausgeschriebenen Stellen sämtliche zum Zeitpunkt der Genehmigung der Rangordnung verfügbaren Stellen sowie jene, die im Zeitraum zwischen genanntem Datum und dem 31. Dezember des dritten darauf folgenden Jahres aus welchem Grund auch immer verfügbar werden sollten, der Rangordnung nach besetzen kann;

Nach Dafürhalten demzufolge, die Arbeiten der Prüfungskommission sowie die von dieser erstellte Rangordnung zu genehmigen;

**beschließt
die Regionalregierung**

mit Einhelligkeit gesetzmäßig abgegebener Stimmen,

1. die Rangordnung des öffentlichen Wettbewerbs nach Prüfungen für die Besetzung von 4 Stellen mit unbefristetem Arbeitsverhältnis im Berufsbild Höherer Beamter/Höhere Beamtin für den Sprachbereich bei den Gerichtsämtern in Trient und in Bozen und von 2 Stellen mit unbefristetem Arbeitsverhältnis im Berufsbild sprachtechnischer Mitarbeiter/

indeterminato nel profilo professionale di collaboratore linguistico/collaboratrice linguistica da destinare presso gli Uffici centrali della sede di Trento, posizione economico-professionale C1:

sprachtechnische Mitarbeiterin bei den Zentralämtern in Trient, Berufs- und Besoldungsklasse C1, unter Anwendung der gesetzlichen Vorzugstitel laut Anlage C) zur Wettbewerbsausschreibung wie folgt zu genehmigen:

NR. D'ORDINE / STELLE IN DER RANGORDNUNG	COGNOME E NOME / ZU- UND VORNAME	GRUPPO LINGUISTICO / SPRACHGRUPPE	VOTAZIONE DEFINITIVA / ENDBEWERTUNG
1	SOMMADOSSI TOMAS	OMISSIS (...)	83
2	SCHENK BARBARA	OMISSIS (...)	77
3	LERCHNER CHRISTINA	OMISSIS (...)	77
4	RAETHER LUISA WALBURGA	OMISSIS (...)	76
5	ANDERGASSEN VERENA	OMISSIS (...)	75
6	SCAPIN FRANCESCA	OMISSIS (...)	73
7	MASINA FRANCESCO	OMISSIS (...)	71
8	POMPEO CHIARA IDA	OMISSIS (...)	69
9	CALLICE CHRISTIAN	OMISSIS (...)	67
10	FIGLIANO FRANCESCA	OMISSIS (...)	67
11	CAPOVILLA ELISABETH	OMISSIS (...)	66
12	MARIOTTI CINZIA	OMISSIS (...)	66
13	BAGAGLINI GLORIA	OMISSIS (...)	64
14	CATALFAMO STEFANIA	OMISSIS (...)	64
15	GOZZER MONICA	OMISSIS (...)	64
16	TOMASI CORINNA MARIA	OMISSIS (...)	61

2. Di dare atto che non sono presenti candidati aventi diritto alla riserva per i volontari delle FF.AA. ai sensi degli artt. 1014 e 678 del D.Lgs. 66/2010 e succ. mod, che i candidati in possesso di titoli di precedenza di cui all'allegato B rientrano comunque fra i vincitori, che i titoli che danno diritto alla preferenza di cui all'allegato C sono indicati nelle domande di ammissione al concorso.

2. zur Kenntnis zu nehmen, dass keine Bewerber vorhanden sind, die Anspruch auf den den Freiwilligen der Streitkräfte im Sinne der Art. 1014 und 678 des GdV Nr. 66/2010 i.d.g.F. vorbehaltenen Stellen haben, dass die Bewerber, die Vorrangstitel laut Anlage B besitzen, auf jeden Fall zu den Gewinnern zählen, und dass die Vorzugstitel laut Anlage C in den Zulassungsgesuchen zum

Wettbewerb angegeben sind;

3. Di dare atto che in conformità alla normativa sul trattamento dei dati personali i titoli che danno diritto alla preferenza vengono specificati nella documentazione prodotta.
4. Di dichiarare pertanto vincitori del predetto concorso, in applicazione delle riserve di cui all'art. 1 del bando di concorso e sotto condizione dell'accertamento del possesso dei requisiti prescritti per l'assunzione in servizio, i sottoelencati candidati:

3. zu bestätigen, dass in Übereinstimmung mit den Bestimmungen über die Verarbeitung personenbezogener Daten die Titel, die Anrecht auf Vorrang geben, in den eingereichten Unterlagen angegeben sind;
4. folglich in Anwendung der Vorbehalte laut Art. 1 der Wettbewerbsausschreibung nachstehende Bewerber zu Gewinnern des genannten Wettbewerbs zu erklären, und zwar unter der Bedingung, dass diese die für die Einstellung erforderlichen Voraussetzungen erfüllen:

NR. D'ORDINE STELLE IN DER RANGORDNUNG	COGNOME E NOME ZU- UND VORNAME	G.L. SPRACH-GRUPPE	VOTAZIONE DEFINITIVA END-BEWERTUNG	NOTE ANMERKUNGEN
1	SOMMADOSSI TOMAS	OMISSIS (...)	83	
2	SCHENK BARBARA	OMISSIS (...)	77	
3	LERCHNER CHRISTINA	OMISSIS (...)	77	
4	RAETHER LUISA WALBURGA	OMISSIS (...)	76	
5	ANDERGASSEN VERENA	OMISSIS (...)	75	Art. 1 comma/Abs. 2
6	SCAPIN FRANCESCA	OMISSIS (...)	73	

5. Di dichiarare, inoltre, idonei secondo l'ordine di graduatoria, e sotto condizione dell'accertamento del possesso dei requisiti prescritti per l'assunzione in servizio, i signori i sottoelencati candidati:

5. weiters nachstehende Bewerber für geeignet zu erklären, und zwar unter der Bedingung, dass diese die für die Einstellung erforderlichen Voraussetzungen erfüllen:

NR. D'ORDINE STELLE IN DER RANG- ORDNUNG	COGNOME E NOME ZU- UND VORNAME	G.L. SPRACH-GRUPPE	VOTAZIONE DEFINITIVA END-BEWERTUNG
7	MASINA FRANCESCO	OMISSIS (...)	71
8	POMPEO CHIARA IDA	OMISSIS (...)	69
9	CALLICE CHRISTIAN	OMISSIS (...)	67
10	FIGLIANO FRANCESCO	OMISSIS (...)	67

11	MARIOTTI CINZIA	OMISSIS (...)	66
12	CAPOVILLA ELISABETH	OMISSIS (...)	66
13	GOZZER MONICA	OMISSIS (...)	64
14	BAGAGLINI GLORIA	OMISSIS (...)	64
15	CATALFAMO STEFANIA	OMISSIS (...)	64
16	TOMASI CORINNA MARIA	OMISSIS (...)	61

6. Di dare atto che in base alle disposizioni vigenti la graduatoria rimane valida fino al 31 dicembre 2025 per assunzioni a tempo indeterminato e per tre anni dalla data di approvazione per assunzioni a tempo determinato.

7. Eventuali reclami relativi alla posizione in graduatoria dovranno essere proposti alla Regione Autonoma Trentino Alto Adige – Segreteria generale, - Ufficio gestione giuridica del personale - Via Gazzoletti 2, Trento, entro e non oltre il termine di giorni 15 dalla pubblicazione dell'avviso di approvazione della graduatoria nel Bollettino Ufficiale della Regione - Sezione concorsi.

8. Di delegare ad un provvedimento del Segretario generale l'assunzione in servizio dei vincitori e degli idonei, la presa d'atto dell'eventuale rinuncia all'assunzione in servizio, l'assegnazione della sede di servizio e l'attribuzione del trattamento economico spettante agli assunti in servizio.

Avverso il presente provvedimento è ammesso ricorso al Tribunale regionale di Giustizia Amministrativa entro 60 giorni, ovvero ricorso straordinario al Capo dello Stato, per i soli vizi di legittimità, entro 120 giorni dalla piena conoscenza del provvedimento.

6. zu bestätigen, dass aufgrund der geltenden Bestimmungen die Rangordnung bis zum 31. Dezember 2025 für Einstellungen mit unbefristetem Arbeitsverhältnis und drei Jahre ab dem Datum ihrer Genehmigung für Einstellungen mit befristetem Arbeitsverhältnis gültig bleibt;

7. Allfällige Beschwerden bezüglich der Stelle in der Rangordnung sind innerhalb 15 Tagen nach der Veröffentlichung der Bekanntmachung über die Genehmigung der Rangordnung im Amtsblatt der Region – Sektion Wettbewerbe bei der Autonomen Region Trentino-Südtirol – Generalsekretariat – Amt für die dienstrechtliche Verwaltung des Personals – Via Gazzoletti 2 – Trient einzureichen.

8. nachstehende Amtshandlungen mit Maßnahmen des Generalsekretärs vorzunehmen: die Einstellung der Gewinner, die Kenntnisnahme des eventuellen Verzichts auf die Einstellung, die Zuweisung des Dienstsitzes und die Zuerkennung der den Eingestellten zustehenden Besoldung.

Gegen diese Maßnahme kann Rekurs auf dem Rechtsweg beim Regionalen Verwaltungsgericht oder außerordentlicher Rekurs an das Staatsoberhaupt, jedoch nur wegen Gesetzmäßigkeitsmängeln, eingelegt werden, und zwar innerhalb 60 bzw. 120 Tagen ab dem Datum, an dem die Maßnahme zur Kenntnis genommen wurde.

Letto, confermato e sottoscritto.

IL PRESIDENTE

DER PRÄSIDENT

Maurizio Fugatti

firmato digitalmente / digital signiert

Questo documento, se trasmesso in forma cartacea, costituisce copia dell'originale informatico firmato digitalmente, valido a tutti gli effetti di legge, predisposto e conservato presso questa Amministrazione (D.Lgs 82/05). L'indicazione del nome del firmatario sostituisce la sua firma autografa (art. 3 D. Lgs. 39/93).

Gelesen, bestätigt und unterzeichnet

IL SEGRETARIO GENERALE
DELLA GIUNTA REGIONALE

DER GENERALSEKRETÄR
DER REGIONALREGIERUNG

Michael Mayr

firmato digitalmente / digital signiert

Falls dieses Dokument in Papierform übermittelt wird, stellt es die für alle gesetzlichen Wirkungen gültige Kopie des elektronischen digital signierten Originals dar, das von dieser Verwaltung erstellt und bei derselben aufbewahrt wird (GvD Nr. 82/2005). Die Angabe des Namens der unterzeichnenden Person ersetzt deren eigenhändige Unterschrift (Art. 3 des GvD Nr. 39/1993).